Puede que el contenido de este manual no se ajuste exactamente a su dispositivo en función del software del dispositivo o de su proveedor de servicios.

ESTE MANUAL ES ORIGINAL Y NO ESTÁ DESTINADO A LA VENTA COMERCIAL

SAMSUNG ELECTRONICS

Resumen Declaración de Conformidad

SAMSUNG declara, bajo su responsabilidad, que este aparato cumple con lo dispuesto en la Directiva 99/05/CE del Parlamento Europeo y del Consejo de 9 de Marzo de 1999, transpuesta a la legislación española mediante el Real Decreto 1890/2000, de 20 de Noviembre.

World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

Printed in Korea
Code No.:GH68-24887A
Spanish. 11/2009. Rev. 1.1

Samsung GALAXY

Manual de usuario

SAMSUNG

uso de manual

Este manual de usuario ha sido diseñado específicamente para guiarlo a través de las características y funciones del dispositivo móvil.

Iconos instructivos

Antes de comenzar, conozca los iconos que encontrará en este manual:

Advertencia: situaciones que pueden ocasionar daños a usted o a otros

Precaución: situaciones que pueden ocasionar daños a su dispositivo o a otros equipos

Nota: notas, consejos de uso e información adicional

▶ **Consulte**: páginas con información relacionada. Por ejemplo: ▶ p.12 (indica que debe “consultar la página 12”)

CON SU PAQUETE PIDA EL ORIGINAL

→ **A continuación**: el orden de opciones o menús que usted debe seleccionar para llevar a cabo un paso; Por ejemplo: Seleccione **Mensajes** → **Mensaje nuevo** (indica que pulse **Mensajes**, a continuación, **Mensaje nuevo**)

[ ] **Corchetes**: teclas del dispositivo; Por ejemplo: [ ] (indica la tecla de encendido)

Información de copyright

Los derechos de todas las tecnologías y productos que incluye este dispositivo pertenecen a sus respectivos dueños:

- Este producto cuenta con una plataforma Android basada en Linux, que puede ampliarse mediante una variedad de software basado en JavaScript.
- Google, Android Market, Google Talk, Google Mail y Google Maps son marcas comerciales de Google, Inc.
- YouTube es una marca comercial de YouTube, LLC. El logotipo de YouTube® es una marca comercial registrada de YouTube, LLC.
- Bluetooth® es una marca comercial registrada de Bluetooth SIG, Inc. en todo el mundo. Bluetooth QD ID: B015432
- Wi-Fi®, el logotipo de Wi-Fi CERTIFIED y el logotipo de Wi-Fi son marcas registradas de la Wi-Fi Alliance.

CE 0168 !

COPIA NO AUTORIZADA

contenido

información sobre uso y seguridad 1

Advertencias de seguridad 1
Precauciones de seguridad 4
Información importante sobre uso 7

presentación del dispositivo 13

Desembalaje 13
Diseño del dispositivo 14
Teclas 15
Iconos 16

cómo comenzar con el dispositivo 18

Instalación y preparación del dispositivo móvil 18
Encendido y apagado del dispositivo 23
Uso de la pantalla táctil 24
Presentación de la pantalla de inicio 26
Acceso a las aplicaciones 27

CON SU PAQUETE PIDA EL ORIGINAL

Personalización del dispositivo 28
Introducción de texto 29
Descarga de aplicaciones desde Android Market 31
Descarga de archivos de la Web 32
Sincronización de datos 33

comunicación 35
Llamadas 35
Mensajes de texto y multimedia 39
Google Mail™ 40
Mensajes de correo electrónico 42
Google Talk™ 44

multimedia 45
Formatos de archivo compatibles 45
Música 46
Vídeos 48
Cámara 49
Galería 50
YouTube™ 52

productividad personal 54
Contactos 54
Calendario 57

web 59
Navegador 59
Google Search 62
Google Maps™ 62

herramientas 64
Bluetooth 64
Wi-Fi 66
Alarma 67
Calculadora 68

COMPILADO POR ELECTRÓNICA ACTUAL

ajustes 69
Controles inalámbricos 69
Ajustes de llamadas 71
Sonido y pantalla 72
Sincronización de datos 74
Seguridad y ubicación 74
Aplicaciones 75
Almacenamiento 76
Fecha y hora 77
Idioma y país 77
Acerca del teléfono 78

solución de problemas ..... a

índice ..... e

CON PIEZAS ORIGINALES
SU PAQUETE COMERCIAL

información sobre uso y seguridad

Cumpla con las siguientes precauciones a fin de evitar situaciones peligrosas o ilegales y garantizar el máximo rendimiento del dispositivo móvil.

Advertencias de seguridad

WARNING

Mantenga el dispositivo lejos del alcance de los niños y las mascotas

Mantenga el dispositivo y todos los accesorios fuera del alcance de los niños o animales. Las piezas pequeñas pueden causar asfixia o lesiones graves en caso de ser tragadas.

Proteja su audición

El uso de los auriculares a un volumen elevado puede dañar la audición. Sólo utilice la configuración de volumen mínimo necesario para escuchar música o una conversación.

CON PIDA GUIDE SU PACKET

Instale los dispositivos móviles y el equipo con precaución

Asegúrese de que todo dispositivo móvil o equipo relacionado que se instale en su vehículo esté montado de manera segura. Evite colocar el dispositivo y los accesorios en el área de despliegue de la bolsa de aire o cerca de ella. Si el equipo inalámbrico está instalado de manera incorrecta y la bolsa de aire se infla, podrían producirse lesiones graves.

Manipule y deseche las baterías y los cargadores con cuidado

- Sólo utilice las baterías y los cargadores aprobados por Samsung específicamente diseñados para el dispositivo. Las baterías y cargadores no compatibles pueden causar lesiones o daños graves al dispositivo.
- Nunca arroje baterías o dispositivos al fuego. Al desechar baterías o dispositivos usados, respete todas las normativas locales.
- Nunca coloque baterías o dispositivos sobre dispositivos generadores de calor como microondas, estufas o radiadores o dentro de ellos. Las baterías pueden explotar si se sobrecalientan.
- Nunca aplaste o perfore la batería. Evite exponer la batería a presión atmosférica alta, ya que puede dañar los circuitos electrónicos internos o se puede producir un recalentamiento.

Evite la interferencia con marcapasos

Mantenga una distancia mínima de 15 cm (6 pulgadas) entre los dispositivos móviles y los marcapasos a fin de evitar posibles interferencias, según lo recomendado por los fabricantes y el grupo de investigación independiente Wireless Technology Research (Investigación sobre tecnología inalámbrica).

Si tiene algún motivo para sospechar que el dispositivo interfiere con un marcapasos u otro dispositivo médico, apague el dispositivo de inmediato y comuníquese con el fabricante del marcapasos o del dispositivo médico para solicitar ayuda.

Apague el dispositivo en entornos potencialmente explosivos

No utilice el dispositivo en gasolineras (estaciones de servicio) ni cerca de combustibles o productos químicos. Apague el dispositivo siempre que así lo indiquen las instrucciones o señales de advertencia. El dispositivo podría generar explosiones o incendios en áreas de almacenamiento y transferencia de combustible y productos químicos o áreas de voladura, o alrededor de ellas. No almacene ni lleve líquidos inflamables, gases o materiales explosivos en el mismo compartimiento que lleva el dispositivo, sus piezas o sus accesorios.

Reduzca el riesgo de lesiones por movimiento repetitivo

Al utilizar el dispositivo, sosténgalo de manera relajada, pulse las teclas suavemente, utilice las funciones especiales que reducen la cantidad de teclas que debe pulsar (por ejemplo, plantillas y texto predictivo) y realice pausas frecuentes.

No utilice el dispositivo si la pantalla está quebrada o rota

El vidrio roto puede causar lesiones en las manos y el rostro. Lleve el dispositivo a un Centro de servicios Samsung para remplazar la pantalla. Los daños ocasionados por la manipulación descuidada pueden anular la garantía del fabricante.

Precauciones de seguridad

CAUTION

Conduzca con precaución en todo momento

Evite el uso del dispositivo mientras conduce y respete todas las normativas que restringen el uso de dispositivos móviles al conducir. Cuando sea posible, utilice los accesorios de manos libres para aumentar la seguridad.

Respete todas las normativas y advertencias de seguridad

Cumpla con toda normativa que restrinja el uso de dispositivos móviles en determinadas áreas.

Utilice sólo los accesorios aprobados por Samsung

El uso de accesorios no compatibles puede dañar el dispositivo o causar lesiones.

Apague el dispositivo en áreas cercanas a equipos médicos

El dispositivo puede interferir con los equipos médicos de hospitales o establecimientos de atención de la salud. Respete las normativas, advertencias publicadas e indicaciones del personal médico.

CONSULTE LA VERSIÓN

Apague el dispositivo o desactive las funciones inalámbricas cuando esté a bordo de un avión

El dispositivo puede generar interferencia con el equipo de la aeronave. Respete todas las normativas de la aerolínea y apague el dispositivo o cambie a un modo que desactive las funciones inalámbricas cuando así lo indique el personal de la aerolínea.

Proteja las baterías y los cargadores contra daños

- Evite la exposición de las baterías a temperaturas demasiado frías o calientes (inferiores a 0º C/32º F o superiores a 45º C/113º F). Las temperaturas extremas pueden reducir la capacidad de carga y la duración de las baterías.
- Evite el contacto de las baterías con objetos metálicos, dado que pueden generar una conexión entre los terminales + y - de las baterías y producir el daño temporal o permanente de éstas.
- Nunca utilice un cargador o una batería dañada.

Manipule el dispositivo con cuidado y prudencia

- No desmonte su dispositivo a riesgo de electrocución.
- No permita que el dispositivo se moje, dado que los líquidos pueden causar daños graves y cambiarán el color de la etiqueta que indica los daños ocasionados por el agua dentro del dispositivo. Los daños ocasionados por el agua pueden anular la garantía del fabricante.
- No utilice ni guarde el dispositivo en áreas sucias o con polvo a fin de evitar que se dañen las piezas móviles.

- El dispositivo es un dispositivo electrónico complejo; por lo tanto, protéjalo contra impactos o manipulación brusca a fin de evitar daños graves.
- No pinte el dispositivo, dado que la pintura puede bloquear las piezas móviles e impedir el funcionamiento adecuado.
- Si el dispositivo tiene una luz o un flash de cámara, evite utilizarlo cerca de los ojos de niños o animales.
- El dispositivo puede sufrir daños si se expone a campos magnéticos. No utilice estuches o accesorios con cierre magnético ni permita que el dispositivo esté en contacto con campos magnéticos durante períodos prolongados.

Evite la interferencia con otros dispositivos electrónicos

El dispositivo emite señales de radiofrecuencia (RF) que pueden interferir con equipos electrónicos no protegidos o protegidos de manera deficiente, como marcapasos, audífonos y dispositivos médicos en hogares o cualquier otro dispositivo electrónico en hogares o vehículos. Consulte al fabricante de sus dispositivos electrónicos a fin de resolver todo problema de interferencia que experimente.

CAUTION

Información importante sobre uso

Utilice el dispositivo en la posición normal

Evite el contacto con la antena interna del dispositivo.

Permita que sólo personal cualificado realice el mantenimiento de su dispositivo

Si permite que personal no cualificado realice el mantenimiento del dispositivo, puede ocasionar daños al dispositivo y anulará la garantía.

Garantice la máxima duración de la batería y el cargador

- Evite cargar las baterías durante más de una semana, dado que la sobrecarga puede reducir su duración.
- Con el transcurso del tiempo, las baterías no utilizadas se descargarán y se las deberá recargar antes de utilizarlas.
- Desconecte los cargadores de las fuentes de alimentación cuando no estén en uso.
- Utilice las baterías sólo para la finalidad prevista.

Manipule las tarjetas SIM y de memoria con cuidado

- No retire una tarjeta mientras el dispositivo está transfiriendo o accediendo a información, ya que esto podría ocasionar pérdida de datos o daños en la tarjeta o en el dispositivo.

- Proteja las tarjetas contra golpes fuertes, electricidad estática y ruido eléctrico de otros dispositivos.
- La escritura y borrado frecuentes reducirán la vida útil de las tarjetas de memoria.
- No toque los terminales o contactos dorados con los dedos u objetos metálicos. Si la tarjeta está sucia, límpiela con un paño suave.

Asegúrese de acceder a los servicios de emergencia

Es posible que no se puedan establecer las llamadas de emergencia desde el dispositivo en determinadas áreas o circunstancias. Antes de viajar a regiones remotas o en vías de desarrollo, planifique un método alternativo para comunicarse con el personal de servicios de emergencia.

Información sobre la certificación de la tasa de absorción específica (SAR, Specific Absorption Rate)

El dispositivo cumple con las normas de la Unión Europea (UE) que limitan los niveles de exposición a la energía de radiofrecuencia (RF) que emiten los equipos de radio y telecomunicaciones. Estas normas impiden la venta de dispositivos móviles que superen el nivel de exposición máximo (denominado tasa de absorción específica o SAR) de 2,0 vatios/kilogramo.

Durante el proceso de prueba, el valor máximo de la SAR registrado para este modelo fue de 0,607 vatios/kilogramo. Durante el uso normal, la SAR real suele estar bastante por debajo del valor máximo, dado que el dispositivo ha sido diseñado para emitir sólo la energía de RF necesaria para transmitir señales a la estación base más cercana.

Al emitir automáticamente niveles inferiores cada vez que es posible, el dispositivo reduce la exposición general del usuario a la energía de RF.

La declaración de conformidad que se encuentra en la parte posterior de este manual de usuario demuestra el cumplimiento del dispositivo con la directiva europea sobre equipos terminales de telecomunicaciones (R&TTE). Para obtener más información acerca de la SAR y las normas relacionadas de la UE, visite el sitio web de telefonía móvil de Samsung.

Eliminación correcta de este producto

(Residuos de aparatos eléctricos y electrónicos)

(Aplicable en la Unión Europea y en países europeos con sistemas de recogida selectiva de residuos)

La presencia de este símbolo en el producto, accesorios o material informativo que lo acompañan, indica que al finalizar su vida útil ni el producto ni sus accesorios electrónicos (como el cargador, cascos, cable USB) deberán eliminarse junto con otros residuos domésticos. Para evitar los posibles daños al medio ambiente o a la salud humana que representa la eliminación incontrolada de residuos, separe estos productos de otros tipos de residuos y recíclelos correctamente. De esta forma se promueve la reutilización sostenible de recursos materiales.

Los usuarios particulares pueden contactar con el establecimiento donde adquirieron el producto o con las autoridades locales pertinentes para informarse sobre cómo y dónde pueden llevarlo para que sea sometido a un reciclaje ecológico y seguro.

Los usuarios comerciales pueden contactar con su proveedor y consultar las condiciones del contrato de compra. Este producto y sus accesorios electrónicos no deben eliminarse junto a otros residuos comerciales.

Eliminación correcta de las baterías de este producto

(Aplicable en la Unión Europea y en otros países europeos con sistemas de recogida selectiva de baterías)

La presencia de esta marca en las baterías, el manual o el paquete del producto indica que cuando haya finalizado la vida útil de las baterías no deberán eliminarse junto con otros residuos domésticos. Los símbolos químicos Hg, Cd o Pb, si aparecen, indican que la batería contiene mercurio, cadmio o plomo en niveles superiores a los valores de referencia admitidos por la Directiva 2006/66 de la Unión Europea. Si las baterías no se desechan convenientemente, estas sustancias podrían provocar lesiones personales o dañar el medioambiente.

Para proteger los recursos naturales y promover el reciclaje, separe las baterías de los demás residuos y recíclelas mediante el sistema de recogida gratuito de su localidad.

Cláusula de exención de responsabilidad

Parte del contenido y de los servicios a los que se obtiene acceso mediante este dispositivo pertenecen a terceros y están protegidos por derechos de autor, patente, marca registrada y/u otras leyes de propiedad intelectual. Dicho contenido y dichos servicios se proporcionan únicamente para uso personal y no comercial. Es posible que no pueda utilizar el contenido o los servicios de forma que no haya sido autorizada por el propietario de contenido o proveedor de servicios.

Sin perjuicio de lo anterior, excepto que sea autorizado expresamente por el propietario de contenido o proveedor de servicios, no puede modificar, copiar, reeditar, cargar, publicar, transmitir, traducir, vender, crear obras derivadas, explotar ni distribuir de ninguna manera ni por ningún medio el contenido o los servicios exhibidos mediante este dispositivo.

"EL CONTENIDO Y LOS SERVICIOS DE TERCEROS SE PROPORCIONAN "TAL CUAL". SAMSUNG NO GARANTIZA EL COTENIDO NI LOS SERVICIOS PROPORCIONADOS, YA SEA EXPRESAMENTE O IMPLÍCITAMENTE, PARA NINGÚN FIN. SAMSUNG RENUNCIA EXPRESAMENTE A CUALESQUIERA GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO PERO NO LIMITANDO A ELLO, GARANTÍAS DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN FIN EN PARTICULAR. SAMSUNG NO GARANTIZA LA VERACIDAD, VALIDEZ, REPRODUCCIÓN, LEGALIDAD O INTEGRIDAD DE CUALQUIER TIPO DE CONTENIDO O SERVICIO PROPORCIONADO MEDIANTE ESTE DISPOSITIVO Y, BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA, INCLUYENDO NEGLIGENCIA, SAMSUNG SERÁ RESPONSABLE, YA SEA EN TÉRMINOS DE CONTRATO O AGRAVIO, DE CUALQUIER DAÑO DIRECTO, INDIRECTO, INCIDENTAL, ESPECIAL O CONSECUENCIAL, HONORARIOS DE ABOGADOS, GASTOS O

CUALQUIER OTRO DAÑO QUE DERIVE DE, O EN RELACIÓN CON, CUALQUIER TIPO DE INFORMACIÓN INCLUIDA EN, O COMO RESULTADO DEL USO DE CUALQUIER TIPO DE CONTENIDO O SERVICIO POR USTED O UN TERCERO, AUN SI CONOCE LA POSIBILIDAD DE DICHOS DAÑOS".

Los servicios de terceros pueden finalizar o interrumpirse en cualquier momento y Samsung no ofrece representación ni garantía respecto de la disponibilidad de contenido o servicio para ningún período de tiempo. El contenido y los servicios son transmitidos por terceros mediante redes e instalaciones de transmisión sobre las cuales Samsung no tiene control. Sin limitar la generalidad de esta cláusula, Samsung renuncia expresamente a cualquier responsabilidad por cualquier interrupción o suspensión de contenido o servicio proporcionado mediante este dispositivo.

Samsung no es responsable de la atención al cliente relacionada con el contenido y los servicios. Cualquier pregunta o solicitud de servicio en relación con el contenido o los servicios deben enviarse directamente a los proveedores de servicios y contenido.

presentación del dispositivo

En esta sección, aprenda sobre el diseño, las teclas, la pantalla y los iconos de su dispositivo móvil.

Desembalaje

Compruebe que la caja del producto contenga los siguientes elementos:

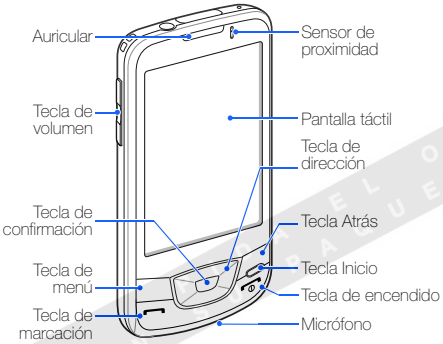
- Dispositivo móvil
- Batería
- Adaptador de viaje (cargador)
- Manual de usuario

Es posible que los elementos que se incluyen con el dispositivo varíen según el proveedor de servicios o según el software y los accesorios disponibles en la región en la que se encuentre. Puede obtener accesorios adicionales mediante el distribuidor local de Samsung.

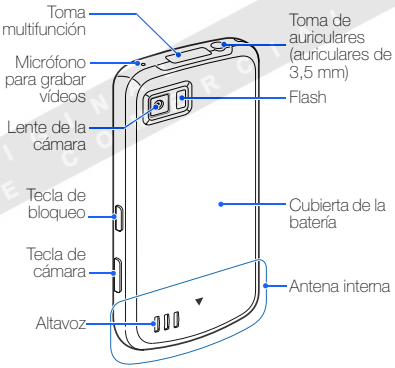
CON SU PAQUETE ORIGINAL COMERCIAL PIDA EL

Diseño del dispositivo

La parte frontal de su dispositivo incluye las siguientes teclas y funciones:



La parte posterior de su dispositivo incluye las siguientes teclas y funciones:



Teclas

Tecla	Función
Menú	Permite abrir una lista de opciones disponibles en la pantalla actual
Navegación	Permite desplazarse por las aplicaciones o las opciones de los menús
Confirmar	Permite confirmar la selección o entrada
Atrás	Permite regresar a la pantalla anterior
Inicio	Permite abrir la pantalla de inicio o abrir la lista de programas recientes (mantenga pulsada)
Marcar	Permite realizar o responder una llamada; en la pantalla de inicio, permite recuperar los últimos números marcados, perdidos o recibidos

Tecla	Función
Encendido	Permite encender el dispositivo (mantenga pulsada); finalizar una llamada; acceder a los menús rápidos (mantenga pulsada)
Volumen	Permite ajustar el volumen del dispositivo
Bloqueo	Permite apagar la pantalla y bloquear la pantalla táctil; desbloquear la pantalla táctil (mantenga pulsada)
Cámara	En la pantalla de inicio, permite encender la cámara (mantenga pulsada); en el modo de cámara, permite tomar una fotografía o grabar un vídeo

Iconos

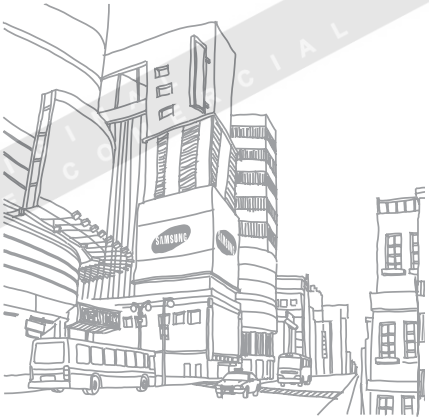
Aprenda sobre los iconos que aparecen en la pantalla.

Icono	Definición
	Intensidad de señal
	Red GPRS conectada
	Red EDGE conectada
	Red UMTS conectada
	Itinerancia (fuera del área habitual de servicio)
	GPS activado
	Hay más iconos de estado disponibles (pulse el icono para verlos)
	Llamada en curso

Icono	Definición
	Llamada perdida
	Desvío de llamadas activado
	Conectado con un PC
	Bluetooth activado
	Dispositivo Bluetooth conectado
	Wi-Fi activado
	Sincronizado con la Web
	No hay tarjeta SIM
	Nuevo mensaje de texto (SMS) o mensaje multimedia (MMS)
	Nuevo mensaje de correo electrónico
	Nuevo mensaje de correo de voz

COPIA PARA REVISIÓN

Icono	Definición
	Mensaje instantáneo
	Modo silencio activado
	Reproducción de música en curso
	Funciones inalámbricas desactivadas
	Nivel de carga de la batería
	Alarma activada



CON SU PAQUETE PIDA EL CD OFICIAL

cómo comenzar con el dispositivo

Aprenda los procedimientos básicos para comenzar a usar su dispositivo.

Instalación y preparación del dispositivo móvil

Comience por instalar y configurar el dispositivo móvil para utilizarlo por primera vez.

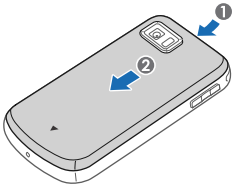
Instalar la tarjeta SIM y la batería

Al subscribirse a un servicio de telefonía móvil, recibe una tarjeta SIM (Módulo de identificación del abonado), que contiene información sobre la suscripción, como su número de identificación personal (PIN) y los servicios opcionales.

CONSULTA LA GUÍA RÁPIDA QUE VIENE CON SU PAQUETE

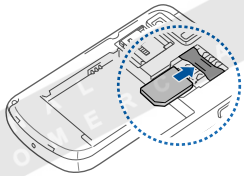
Para instalar la tarjeta SIM y la batería:

1. Quite la cubierta de la batería.



Si el dispositivo está encendido, apáguelo.
▶ p. 23

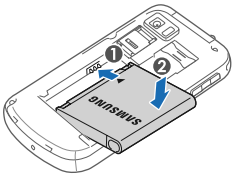
2. Inserte la tarjeta SIM.



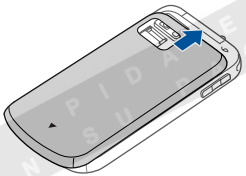
- Coloque la tarjeta SIM en el dispositivo de modo que los contactos dorados queden orientados hacia abajo.
- Sin insertar la tarjeta SIM, puede utilizar los servicios sin red y algunos menús de su dispositivo.

CON SU PAQUETE ORIGINAL PIDA COMERCIAL

3. Inserte la batería.



4. Coloque nuevamente la cubierta de la batería.



Cargar la batería

Antes de utilizar el dispositivo por primera vez, debe cargar la batería.

1. Abra la cubierta hacia la toma multifunción que se encuentra en la parte superior del dispositivo.
2. Conecte el extremo pequeño del cargador de viaje a la toma multifunción.

Con el triángulo orientado hacia arriba

Si no conecta el adaptador de viaje correctamente, el dispositivo puede sufrir daños graves. La garantía no cubre daños causados por uso inadecuado.

3. Conecte el extremo grande del adaptador de viaje a una toma de corriente.
4. Cuando la batería esté totalmente cargada (el icono ya no se mueve), desconecte el adaptador de viaje de la toma de corriente.
5. Desconecte el adaptador de viaje del dispositivo.
6. Cierre la cubierta de la toma multifunción.

Acerca del indicador de batería baja

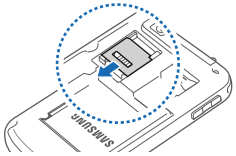
Cuando la batería está baja, el dispositivo emite un tono de advertencia y un mensaje de batería baja. Además, el icono de la batería aparecerá vacío. Si el nivel de batería es demasiado bajo, el dispositivo se apagará automáticamente. Recargue la batería para poder seguir utilizando el dispositivo.

Insertar una tarjeta de memoria (opcional)

Para almacenar archivos multimedia adicionales, debe insertar una tarjeta de memoria. El dispositivo admite tarjetas de memoria microSD™ o microSDHC™ de hasta 32 GB (según el fabricante y el tipo de tarjeta de memoria).

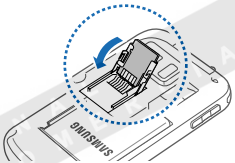
1. Quite la cubierta de la batería.

2. Destrabe el soporte de la tarjeta de memoria.

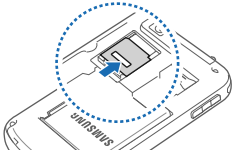


3. Levante el soporte de la tarjeta de memoria e inserte una tarjeta de memoria, como se muestra.

4. Cierre el soporte de la tarjeta de memoria.



5. Trabe el soporte de la tarjeta de memoria.



6. Coloque nuevamente la cubierta de la batería.

C E L O R I G I N A L
A Q U E T E

Retirar una tarjeta de memoria

Antes de retirar una tarjeta de memoria, primero desmóntela para realizar una extracción segura.

1. Abra la lista de aplicaciones (▶ p. 27) y seleccione **Ajustes** → **Almacenamiento** → **Desactivar tarjeta SD** en **Tarjeta SD**.
2. Quite la cubierta de la batería.
3. Destrabe y levante el soporte de la tarjeta de memoria.
4. Retire la tarjeta de memoria.

Encendido y apagado del dispositivo

Para encender el dispositivo, mantenga pulsada [ ]. El dispositivo se conectará automáticamente a la red de telefonía móvil.

Puede que se le cobre por la conexión de datos, ya que la conexión al servidor web de Google siempre está activa de manera predeterminada.

Para apagar el dispositivo:

1. Mantenga pulsada [ ].
2. Seleccione **Apagar** → **Aceptar**.

Bloquear o desbloquear la pantalla táctil y las teclas

Puede bloquear la pantalla táctil y las teclas para evitar cualquier operación no deseada del teléfono. Para bloquear, pulse [ ]. Para desbloquearla, mantenga pulsada [ ].

Puede definir un patrón de desbloqueo para evitar que personas no autorizadas desbloqueen y utilicen su dispositivo. ▶ p. 29

Desactivar las funciones inalámbricas

Al desactivar las funciones inalámbricas del dispositivo, puede utilizar los servicios que no sean de red de su dispositivo en las áreas en las que los dispositivos inalámbricos estén prohibidos, como aviones y hospitales.

Para deshabilitar las funciones inalámbricas, abra la lista de aplicaciones (▶ p. 27), seleccione **Ajustes** → **Conexiones inalámbricas** → **Modo avión**.

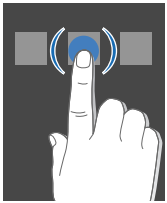
Respete todas las advertencias publicadas y las indicaciones del personal oficial cuando se encuentre en áreas en las que los dispositivos inalámbricos están prohibidos.

Uso de la pantalla táctil

La pantalla táctil de su dispositivo le permite seleccionar elementos o realizar funciones de forma sencilla. Aprenda acciones básicas para utilizar la pantalla táctil.

Para hacer un uso óptimo de la pantalla táctil, quite la película protectora de la pantalla antes de usar el dispositivo.

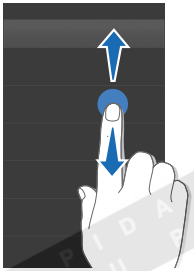
- Pulse un icono para iniciar una aplicación o seleccione un menú o un icono.



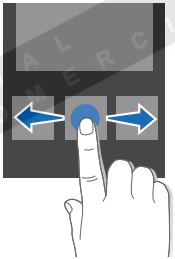
CON SU PAQUETE DE PRODUCTO

Puede abrir una lista de opciones disponibles al mantener pulsado un elemento.

- Arrastre el dedo hacia arriba o hacia abajo para desplazarse por las listas verticales.



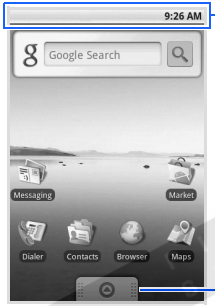
- Arrastre el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha para desplazarse por las listas horizontales.



COPIA EL ORIGINAL CON SU PAQUETE COMERCIAL

Presentación de la pantalla de inicio

Al encender el dispositivo, aparece la pantalla de inicio. Desde esta pantalla, puede acceder a la información de estado y a diversas funciones.



* La pantalla de inicio puede variar respecto de la pantalla del manual del usuario.

Desplazarse por la pantalla de inicio

Arrastre el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha para ver el área oculta de la pantalla de inicio.

Agregar elementos a la pantalla de inicio

Puede personalizar la pantalla de inicio al añadir accesos directos a las aplicaciones o añadir elementos en aplicaciones, widgets o carpetas. Para añadir elementos a la pantalla de inicio:

1. Pulse [ ] y seleccione **Añadir**.
2. Seleccione la categoría del elemento → un elemento:
   - **Accesos directos**: permite añadir accesos directos a los elementos, como aplicaciones, favoritos, contactos, etiquetas de Google Mail y listas de reproducción.
   - **Widgets**: permite añadir widgets, como reloj analógico, calendario, mini reproductor, marco de imagen y Google Search.

- **Carpetas**: permite crear una nueva carpeta o añadir carpetas para sus contactos.
- **Fondos de pantalla**: permite configurar una imagen de fondo.

Mover elementos en la pantalla de inicio

1. Mantenga pulsado un elemento para moverlo.
2. Arrastre el elemento a la ubicación deseada cuando se amplíe el elemento.

Quitar elementos de la pantalla de inicio

1. Mantenga pulsado un elemento para quitarlo. El elemento se amplía y el icono de la ficha de aplicaciones cambia por el icono ; esto implica que la ficha de aplicaciones cambia por la ficha de papelera.
2. Arrastre el elemento a la ficha de papelera.
3. Cuando el elemento y la ficha de papelera aparecen en rojo, suelte el elemento.

Ver información de red y notificaciones

Arrastre la barra de estado hacia abajo desde la parte superior de la pantalla para acceder a la información de red y la lista de notificaciones. Para borrar la lista de notificaciones, seleccione **Cerrar notificaciones**.

Para ocultar la lista, arrastre la parte inferior de la lista hacia arriba.

Acceso a las aplicaciones

Para acceder a las aplicaciones del dispositivo:

1. En la pantalla de inicio, arrastre hacia arriba para abrir la lista de aplicaciones.
2. Seleccione una aplicación a la que desee acceder.

Si mantiene pulsada una aplicación, ésta se agregará a la pantalla de inicio.

3. Pulse [↩] para regresar a la pantalla anterior; pulse la tecla Inicio para regresar a la pantalla de inicio.

Para acceder a las aplicaciones recientes:

1. Mantenga pulsada la tecla Inicio para abrir la lista de las aplicaciones a las que accedió recientemente.
2. Seleccione una aplicación a la que desee acceder.

Personalización del dispositivo

Personalice su dispositivo, según sus preferencias, y aprovéchelo al máximo.

Encender o apagar la marcación por tonos

En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Ajustes** → **Sonido y pantalla** → **Selección sonora**.

Ajustar el volumen de la melodía

En la pantalla de inicio, pulse la tecla de volumen hacia arriba o abajo para ajustar el volumen de la melodía.

Cambiar al modo silencioso o desde él

En la pantalla de inicio, mantenga pulsada [☎] y seleccione **Modo silencio** para silenciar el dispositivo.

Para desactivar el silencio del dispositivo, repita este procedimiento.

Cambiar la melodía

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Ajustes** → **Sonido y pantalla** → **Tono del teléfono**.
2. Seleccione una melodía de la lista y seleccione **Aceptar**.

Activar la animación para el cambio de ventanas

En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Ajustes** → **Sonido y pantalla** → **Animación**.

Configurar un patrón de desbloqueo

Puede definir un patrón de desbloqueo para evitar que personas no autorizadas utilicen su dispositivo sin su consentimiento.

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Ajustes** → **Seguridad y ubicación** → **Patrón de desbloqueo**.
2. Dibuje un patrón arrastrando el dedo para conectar, al menos, 4 puntos.
3. Seleccione **Seguir**.
4. Dibuje nuevamente un patrón para confirmar.
5. Seleccione **Confirmar**.

Una vez que haya configurado un patrón de desbloqueo, el dispositivo le solicitará el patrón cada vez que lo encienda. Si no desea que el dispositivo le solicite el patrón, desmarque la casilla de verificación junto a **Patrón obligatorio** en **Seguridad y ubicación**.

Introducción de texto

Con la pantalla táctil del dispositivo, puede introducir texto y crear mensajes o contactos.

Introducir texto mediante el teclado Android

Cuando pulsa el campo de introducción de texto, aparece el teclado Android en la parte inferior de la pantalla. Introduzca el texto al seleccionar las teclas alfanuméricas.

También puede utilizar los siguientes iconos:

Icono	Función
⇧ ⇧	Permite cambiar entre mayúsculas y minúsculas; pulse ⇧ para introducir caracteres en mayúscula (un punto se enciende de color verde)
⌫	Permite eliminar caracteres; permite borrar el campo de introducción (mantenga pulsada)
?123 ABC	Permite cambiar entre el modo numérico, de símbolo y ABC
␣	Permite insertar un espacio

- Para ocultar el teclado Android, pulse [↩].
- Mantenga pulsada ?123 o ABC y seleccione **Configuración de teclado de Android** para cambiar la configuración del teclado.
- Puede cambiar el tipo de teclado si tiene más de un teclado descargado de la Web. Mantenga pulsada ?123 o ABC y seleccione **Método de introducción de texto** → un tipo de teclado.

Copiar y pegar texto

Mientras introduce texto, puede usar la función copiar y pegar para usar texto en otras aplicaciones.

1. Mantenga pulsado el campo de introducción de texto.
2. Seleccione **Seleccionar texto** en la lista de opciones.
3. Arrastre el dedo por el texto que desea resaltar.
4. Mantenga pulsado el texto resaltado.
5. Seleccione **Copiar** para copiar el texto en el portapapeles.
6. En otra aplicación, mantenga pulsado el campo de introducción de texto.
7. Seleccione **Pegar** para insertar el texto en el campo.

Descarga de aplicaciones desde Android Market

Android Market brinda una forma sencilla y rápida de comprar juegos y aplicaciones móviles. Según la plataforma Android, las funciones de su dispositivo pueden ampliarse al instalar aplicaciones adicionales.

Su dispositivo guardará archivos de usuario de aplicaciones descargadas en la memoria moviNAND™. Para guardar los archivos en la tarjeta de memoria SD, conecte el dispositivo a su PC y cópielos de moviNAND a la tarjeta de memoria SD.

Instalar aplicaciones

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Market**.
2. Seleccione **Aceptar** cuando aparezcan los términos y condiciones.
3. Seleccione una categoría de elemento → un elemento.
4. Seleccione **Instalar** (en el caso de elementos gratuitos) o **Comprar**.
5. Si selecciona **Instalar**, se iniciará la descarga del elemento automáticamente.
6. Si selecciona **Comprar**, necesitará introducir la información de su tarjeta de crédito. Siga las instrucciones de la pantalla.

Desinstalar aplicaciones

1. En la pantalla de inicio de Android Market, pulse [ ] → **Mis descargas**.
2. Seleccione el elemento que desea eliminar.
3. Seleccione **Desinstalar**.

Descarga de archivos de la Web

Cuando descarga archivos o aplicaciones web de la Web, el dispositivo los almacena en una tarjeta de memoria. Para verificar los formatos de archivo compatibles, consulte "Formatos de archivo compatibles".

CAUTION Los archivos descargados de la Web pueden contener virus que dañarán el dispositivo. Para reducir el riesgo, sólo descargue archivos provenientes de fuentes confiables.

Algunos archivos multimedia incluyen Administración de derechos digitales (Digital Rights Management) para proteger los derechos de propiedad intelectual. Esta protección impide que se descarguen, copien, modifiquen o transfieran ciertos archivos.

Descarga de archivos de la Web

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Navegador**.
2. Busque un archivo o una aplicación y realice su descarga.

Para instalar aplicaciones descargadas de sitios web diferentes de Android Market, debe seleccionar **Ajustes** → **Aplicaciones** → **Orígenes desconocidos**.

Ver el historial de descargas

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Navegador**.
2. Pulse [ ] → **Más** → **Descargas**.
3. Para borrar la lista del historial de descargas, pulse [ ] → **Borrar lista**.
   Para cancelar la descarga, pulse [ ] → **Cancelar todas las descargas**.

Sincronización de datos

Puede sincronizar datos (mensajes de Google, calendario y contactos) con el servidor web de Google y hacer copias de seguridad de los datos o restaurarlos.

Una vez que se completa la sincronización, el dispositivo permanece conectado a la Web. Si se realiza algún cambio en la Web, la información actualizada aparecerá en su dispositivo y comenzará automáticamente la sincronización y viceversa.

Para sincronizar con el servidor web de Google, debe poseer una cuenta de Google. Si no posee una cuenta de Google, regístrese para obtener una al seleccionar **Crear** en la primera pantalla de configuración.

Activar la sincronización automática

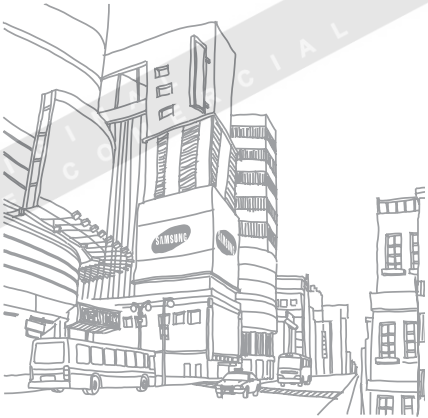
Si agrega o edita datos en cualquiera de las aplicaciones (Google Mail, Calendario y Contactos) en la Web, la información actualizada aparecerá en su dispositivo y viceversa.

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Ajustes** → **Sincronización de datos**.
2. Seleccione **Sincronización automática**.
3. Seleccione las aplicaciones que desea sincronizar.

Para excluir aplicaciones de la sincronización automática, desmarque la casilla de verificación junto a la aplicación deseada.

Sincronizar datos manualmente

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Ajustes** → **Sincronización de datos**.
2. Pulse [ ] → **Sincronizar ahora**. El dispositivo iniciará la sincronización de los datos que configuró para la sincronización.



CON SU PAQUETE PIDA EL ORIGINAL COMERCIAL

comunicación

Aprenda acciones básicas para realizar y responder llamadas, además de enviar y recibir varios tipos de mensajes mediante redes móviles e Internet.

Llamadas

Aprenda a realizar o responder llamadas y a utilizar las funciones de llamadas.

Al colocar el dispositivo cerca de la oreja durante una llamada, el dispositivo automáticamente bloquea la pantalla táctil para evitar entradas accidentales.

Realizar una llamada

1. En la pantalla de inicio, pulse [ ] para mostrar la lista de números recientes.
2. Seleccione **Llamar**.
3. Introduzca un código de área y un número de teléfono.
4. Pulse [ ] para marcar el número.
5. Para finalizar la llamada, pulse [ ].

CON SU PAQUETE PIDA EL ORIGINAL

Responder una llamada

1. Cuando reciba una llamada, pulse [ ].

Si el auricular suministrado está conectado al dispositivo, puede pulsar el botón de los auriculares.

2. Para finalizar la llamada, pulse [ ].

Ajustar el volumen

Para ajustar el volumen durante una llamada, pulse la tecla de volumen hacia arriba o hacia abajo.

Utilizar la función de altavoz

1. Durante una llamada, pulse [ ] → **Altavoz** para activar el altavoz.
2. Para volver a utilizar el auricular, repita el paso 1.

En entornos ruidosos, es posible que tenga dificultad para escuchar las llamadas mientras utiliza la función del altavoz. Utilice el modo normal para un mejor funcionamiento del audio.

Ver y marcar llamadas perdidas

El dispositivo muestra las llamadas perdidas en la pantalla. Para marcar el número de una llamada perdida:

1. Seleccione la notificación de la llamada perdida.
2. Desplácese hasta la llamada perdida que desea marcar.
3. Pulse [ ] para marcar.

CONFIDENCIAL

Llamar a un número marcado recientemente

1. En la pantalla de inicio, pulse [ ] para mostrar la lista de números recientes.
2. Seleccione el número que desea marcar y, a continuación, seleccione **Volver a llamar** o pulse [ ] para marcar.

Llamar a un número internacional

1. En la pantalla de inicio, pulse [ ] para mostrar la lista de números recientes.
2. Seleccione **Llamar**.
3. Mantenga pulsada **0** para insertar el carácter **+**.
4. Introduzca el número completo que desea marcar (código de país, código de área y número de teléfono) y, luego, pulse [ ] para marcar.

Llamar a un contacto desde Contactos

Puede llamar a los números directamente desde Contactos, si utiliza los contactos que tiene almacenados. ▶ p. 54

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Contactos**.
2. Seleccione el nombre de un contacto.
3. Seleccione el número que desea marcar o pulse [ ] para marcar el número predeterminado.

Poner una llamada en espera o recuperarla

Pulse [ ] → **Retener** para colocar una llamada en espera o para recuperar una llamada en espera.

Realizar una segunda llamada

Si la red admite esta función, puede marcar otro número durante una llamada:

1. Pulse [ ] → **Añadir** para colocar la primera llamada en espera.
2. Introduzca el segundo número que desee marcar y pulse [ ].
3. Pulse [ ] → **Alternar** para pasar de una llamada a otra.
4. Para finalizar la llamada actual, pulse [ ].

Responder una segunda llamada

Si la red admite esta función, podrá responder una segunda llamada entrante:

1. Pulse [ ] para responder la segunda llamada. La primera llamada se pondrá automáticamente en espera.
2. Pulse [ ] → **Alternar** para pasar de una llamada a otra.

Realizar una llamada múltiple (multiconferencia)

1. Llame al primer participante que desea añadir a la llamada múltiple.
2. Mientras esté conectado con el primer participante, llame al segundo participante. Al primer participante se lo coloca automáticamente en espera.
3. Cuando esté conectado con el segundo participante, pulse [ ] → **A tres**.
4. Si es necesario, repita los pasos 2 y 3 para añadir más participantes.
5. Para mantener una conversación privada con un participante, pulse [ ] → **Administrar conferencia teléfonica**. A continuación, seleccione un participante → .

6. Para desconectar un participante de la llamada múltiple, seleccione junto al participante.
   Para finalizar la llamada múltiple, pulse [].

Mensajes de texto y multimedia

Use las funciones de mensajería. Para obtener instrucciones sobre cómo introducir texto, consulte "Introducción de texto". ▶ p. 29

Enviar un mensaje de texto

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Mensajes** → **Mensaje nuevo**.
2. Seleccione el campo de destinatarios.
3. Introduzca el número de un destinatario.
4. Seleccione el campo de introducción de texto.
5. Introduzca el texto del mensaje.
   Para insertar emoticonos, pulse [] → **Insertar emoticono**.
6. Seleccione **Enviar** para enviar el mensaje.
   El mensaje enviado se agrupa en conversaciones de mensaje.

Enviar un mensaje multimedia

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Mensajes** → **Mensaje nuevo**.
2. Seleccione el campo de destinatarios.
3. Introduzca el número de teléfono o la dirección de correo electrónico de un destinatario.
4. Seleccione el campo de introducción de texto.
5. Introduzca el texto del mensaje.
   Para insertar emoticonos, pulse [] → **Insertar emoticono**.

CONTENIDO OFICIAL AUTORIZADO PARA EL USO EXCLUSIVO DE MOVISTAR

6. Pulse [ ] → **Adjuntar** → una opción y añada un elemento.
7. Pulse [ ] → **Añadir asunto** y añada un asunto para el mensaje.
8. Seleccione **Enviar** para enviar el mensaje.
   El mensaje enviado se agrupa en conversaciones de mensaje.

Ver mensajes de texto o multimedia

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Mensajes**.
2. Seleccione un mensaje de texto o multimedia de la lista de conversaciones de mensaje.
3. Para un mensaje multimedia, seleccione para ver el archivo adjunto.

Google Mail™

Puede recuperar los nuevos mensajes de correo electrónico de Google Mail en su buzón de entrada. Al acceder a **Google Mail**, aparece la pantalla del buzón de entrada. La barra de título muestra la cantidad total de mensajes no leídos en negrita. Si denominó un mensaje, dicha denominación aparece en un rectángulo de color en el mensaje.

Es posible que este menú de Google Mail se denomine de otra forma según el proveedor de servicios.

Ver los mensajes de correo electrónico

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Google Mail**.
2. Seleccione un mensaje de correo electrónico de la lista de conversaciones de mensaje.

Puede responder un mensaje o reenviarlo; desde el mensaje abierto, seleccione **Responder**, **Responder a todos** o **Reenviar**.

Organizar el correo electrónico por etiquetas

Puede organizar el correo electrónico mediante la denominación de los mensajes o la incorporación de estrellas para marcar los mensajes importantes. Puede clasificar los mensajes por filtros de etiquetas.

Añadir una etiqueta a un mensaje

1. En la pantalla del buzón de entrada, mantenga pulsado un mensaje.
2. Seleccione **Cambiar etiquetas**.
3. Seleccione una etiqueta para añadir y, a continuación, **Aceptar**.

Añadir una estrella a un mensaje

1. En la pantalla del buzón de entrada, mantenga pulsado un mensaje.
2. Seleccione **Añadir estrella**. Se activará el icono de estrella junto al mensaje.

Filtrar mensajes

1. Desde la pantalla del buzón de entrada, pulse [ ] → **Ver etiquetas**.
2. Seleccione las etiquetas de los mensajes que desea ver.

Enviar un mensaje de correo electrónico

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Google Mail**.
2. Pulse [ ] → **Redactar**.
3. Introduzca un nombre o dirección en el campo de destinatarios.
4. Introduzca un asunto y un mensaje.
5. Para adjuntar un archivo de imagen, pulse [ ] → **Adjuntar** → un archivo.
6. Seleccione **Enviar** para enviar el mensaje.

Mensajes de correo electrónico

Aprenda a enviar o ver mensajes de correo electrónico.

Configurar una cuenta POP3 o IMAP

Puede recuperar mensajes de hasta cinco cuentas POP3 o IMAP.

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Email**.
2. Seleccione **Siguiente** para iniciar la configuración de cuentas.
3. Introduzca su dirección de correo electrónico y contraseña y, a continuación, seleccione **Siguiente**.
4. Seleccione un tipo de cuenta (POP3 o IMAP).
5. Siga las instrucciones de la pantalla.

CON SU PAQUETE TELEFÓNICO PIDA EL CORRESPONDIENTE MANUAL

Ver los mensajes de correo electrónico

Al abrir una cuenta de correo electrónico, puede ver los correos electrónicos recuperados anteriormente sin conexión; o bien, conectarse con el servidor de correo electrónico para ver los mensajes nuevos. Después de recuperar los mensajes de correo electrónico, puede verlos sin conexión.

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Email** → su buzón de correo.
2. Pulse [ ] → **Actualizar** para actualizar el buzón de entrada con los nuevos mensajes de correo electrónico.
3. Seleccione un mensaje de correo electrónico de la lista de conversaciones de mensaje.

Enviar un mensaje de correo electrónico

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Email** → una cuenta de correo electrónico.
2. Pulse [ ] → **Redactar**.
3. Introduzca una dirección de correo electrónico.
4. Seleccione el campo de introducción de asunto e introduzca un asunto.
5. Seleccione el campo de introducción de texto e introduzca el texto del mensaje.
6. Para adjuntar un archivo de imagen, pulse [ ] → **Añadir archivo adjunto** → un archivo.
7. Seleccione **Enviar** para enviar el mensaje.

Si no está conectado o se encuentra fuera del área de servicio, el mensaje se retendrá en la lista de conversaciones de mensajes hasta que se conecte y esté dentro del área de servicio.

Eliminar una cuenta de correo electrónico

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Email**.
2. Pulse [ ] → **Cuentas**.
3. Mantenga pulsada la cuenta que desea eliminar.
4. Seleccione **Eliminar cuenta**.

Google Talk™

Aprenda a enviar mensajes instantáneos a sus amigos o familiares por medio de Google Talk.

Iniciar una conversación

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Google Talk**.
   La lista Friends muestra todos sus contactos de mensajería de un solo vistazo, divididos en las categorías Disponible, Ausente, Ocupado y Desconectado/a.
2. Seleccione un amigo de la lista Friends. Se abre la pantalla de conversación.
3. Introduzca el mensaje y seleccione **Enviar**.
   Para insertar iconos gestuales, pulse [ ] → **Más** → **Insertar emoticono**.
4. Para alternar entre conversaciones activas, pulse [ ] → **Cambiar de chat**.
5. Para finalizar la conversación, pulse [ ] → **Finalizar chat**.

Añadir amigos a la lista Friends

1. En la lista Friends, pulse [ ] → **Añadir amigo**.
2. Para seleccionar desde Contactos, seleccione un contacto de la lista.
   Para añadir un nuevo amigo, introduzca la información de contacto en la pantalla Invite y seleccione **Enviar invitación**.

multimedia

Aprenda a utilizar las aplicaciones multimedia del dispositivo: Música, Vídeos, Cámara, Galería y YouTube.

Formatos de archivo compatibles

El dispositivo admite los siguientes formatos de archivo:

Tipo de archivo	Extensión
Audio	.arm, .mp3, .mid, .ogg, .wav, .imy, .ota, .rtttl
Vídeo	.3gp, .mp4
Imagen	.bmp, .gif, .jpg, .png

Tipo de archivo	Códec
Audio	• Decodificación: MP3, OGG, AAC, AAC+, eAAC+, MIDI (SMF, XMF, RTTTL/RTX, OTA, iMelody) • Codificación: AMR-NB

CONSULTE EL MANUAL DE INSTRUCCIONES PARA OBTENER MÁS INFORMACIÓN SOBRE SU PAQUETE

Tipo de archivo	Códec
Vídeo	• Decodificación: - Vídeo: H.264, MPEG4, H.263 - Audio: AAC, AMR-NB • Codificación: MPEG4 (Vídeo) + AMR-NB (Audio)

Música

Aprenda a escuchar música con el reproductor de música.

Añadir archivos de música al dispositivo

Para comenzar, añada los archivos al dispositivo o a la tarjeta de memoria:

- Descargue los archivos desde la red inalámbrica. ▶ p. 32
- Copie los archivos a una tarjeta de memoria.

Copiar archivos de música a una tarjeta de memoria

1. Inserte una tarjeta de memoria.
2. Con un cable de datos opcional para PC, conecte la toma multifunción de su dispositivo a su PC.
3. Abra la barra de estado y seleccione **Conectado por USB** → **Activar**.
4. Abra la carpeta para ver los archivos.
5. Copie los archivos del equipo a la tarjeta de memoria.

Reproducir archivos de música

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Música**.
2. Seleccione una categoría → un archivo de música.

3. Utilice los siguientes iconos y teclas para controlar la reproducción:

Icono/Tecla	Función
/	Permite pausar o reanudar la reproducción
	Permite reiniciar la producción; retroceder dentro del mismo archivo (mantenga pulsada)
	Permite avanzar al archivo siguiente; avanzar dentro del mismo archivo (mantenga pulsada)
	Permite abrir la lista de reproducción
	Permite activar el modo aleatorio
	Permite cambiar el modo de repetición
Volumen	Permite ajustar el volumen
	Permite acceder a las opciones

Crear una lista de reproducción

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Música**.
2. Seleccione una categoría → un archivo de música.
3. Pulse [ ] → **Añadir a lista de reproducción** → **Nuevo**.
4. Introduzca un título para la nueva lista de reproducción y seleccione **Guardar**.
5. Para añadir más archivos de música a la lista de reproducción, reproduzca un archivo y pulse [ ] → **Añadir a la lista de reproducción** → la lista de reproducción.

Usar la función de sesión aleatoria

Puede añadir todos los archivos de música a la lista de reproducción que se está reproduciendo.

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Música**.
2. Seleccione una categoría → un archivo de música.
3. Pulse [ ] → **Sesión aleatoria**.
4. Para desactivar la función de sesión aleatoria, seleccione .

Vídeos

Aprenda a reproducir archivos de vídeo almacenados en su dispositivo.

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Vídeos**.
2. Seleccione un archivo de vídeo.
3. Utilice los siguientes iconos y teclas para controlar la reproducción:

Icono/Tecla	Función
/	Permite pausar o reanudar la reproducción
	Permite retroceder
	Permite avanzar
Volumen	Permite ajustar el volumen

CON SU PAQUETE PIDA EL ORIGINAL

Cámara

Aprenda las funciones básicas para capturar y ver fotografías y vídeos. Para usar la cámara, primero debe insertar una tarjeta de memoria.

Capturar fotografías

1. Mantenga pulsada la tecla de cámara para encender la cámara.
2. Gire el dispositivo hacia la izquierda hasta que quede en posición horizontal.
3. Enfoque el objetivo con la cámara y realice los ajustes necesarios.
4. Pulse la tecla de cámara o seleccione para tomar una fotografía.
   La fotografía se guarda automáticamente.

Después de capturar fotografías, seleccione la vista en miniatura en la parte superior izquierda de la pantalla para ver las fotografías.

Capturar vídeos

1. Mantenga pulsada la tecla de cámara para encender la cámara.
2. Gire el dispositivo hacia la izquierda hasta que quede en posición horizontal.
3. Pulse [ ] → **Cambiar a vídeo** para pasar al modo de grabación.
4. Enfoque el objetivo con la cámara y realice los ajustes necesarios.
5. Pulse la tecla de cámara o seleccione para iniciar la grabación.
6. Pulse la tecla de cámara o seleccione para detener la grabación.
   El vídeo se guarda automáticamente.

Después de capturar vídeos, seleccione la vista en miniatura en la parte superior izquierda de la pantalla para ver los vídeos.

Personalizar la configuración de la cámara

1. Mantenga pulsada la tecla de cámara para encender la cámara.
2. Pulse [ ] → **Ajustes**.
3. Personalice las siguientes opciones:
   - **Almacenar en imágenes**: permite configurar la captura de fotografías con información de la ubicación (latitud, longitud).
   - **Seleccionar calidad de vídeo**: permite seleccionar una opción de calidad para capturar vídeos.
   - **Ajusta el modo de flash**: permite encender o apagar el flash, o usar la función de flash automático.
   - **Seleccionar almacenamiento por defecto**: permite seleccionar una ubicación de memoria para almacenar nuevas fotografías o vídeos.

Galería

Aprenda a gestionar todos los archivos de fotografía y de vídeo desde Galería.

Abrir una imagen

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Galería**.
2. Seleccione una carpeta de imagen → un archivo de imagen.

   Las fotografías capturadas se guardan en **Imágenes ... cámara**.
3. Seleccione ◀ o ▶ para desplazarse por las fotografías.
   - Para aumentar o reducir el tamaño, seleccione ⊕ o ⊖.
   - Para rotar, pulse [ ] → **Girar** → una opción para rotar.

- Para recortar una parte de la imagen, pulse [ ] → **Recortar**. A continuación, mueva o cambie el tamaño del rectángulo a fin de establecer la parte para recortar y seleccione **Guardar**.

Abrir un vídeo

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Galería**.
2. Seleccione una carpeta de vídeos → un archivo de vídeo.

   Los vídeos capturados se guardan en **Vídeos de cámara**.
3. Utilice los siguientes iconos y teclas para controlar la reproducción:

Icono/Tecla	Función
/	Permite pausar o reanudar la reproducción
	Permite retroceder
	Permite avanzar
Volumen	Permite ajustar el volumen

Reproducir una presentación de diapositivas

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Galería**.
2. Seleccione una carpeta con imágenes.
3. Pulse [ ] → **Presentación**.

Para personalizar la configuración de la presentación de diapositivas, pulse [ ] → **Ajustes** y cambie la configuración en **Configuración de presentación**.

Compartir imágenes o vídeos

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Galería**.
2. Seleccione una carpeta de imagen o vídeo → un archivo de imagen o vídeo.
3. Pulse [ ] → **Compartir**.
4. Seleccione una opción para compartir de Email, Google Mail, Mensajes (MMS) y Picasa.

YouTube™

YouTube es un servicio gratuito de transmisión de vídeos en línea. Aprenda a ver y compartir vídeos por medio de YouTube.

Ver vídeos

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **YouTube**.
2. Seleccione un vídeo de la lista de vídeos exhibidos.
   También puede seleccionar una categoría de vídeo pulsando [ ] → **Categorías** → una categoría.
3. Utilice los siguientes iconos y teclas para controlar la reproducción:

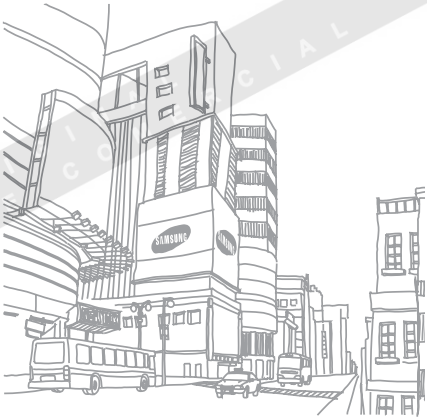
Icono/Tecla	Función
/	Permite pausar o reanudar la reproducción
	Permite retroceder
	Permite avanzar

CON SU PAÍS O REGIÓN DE COMPRA

Icono/Tecla	Función
Barra de progreso	Mueva el dedo sobre la barra de progreso para ver un punto específico en el vídeo
Volumen	Permite ajustar el volumen

Compartir vídeos

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **YouTube**.
2. Mantenga pulsado un vídeo.
3. Seleccione **Compartir**.
4. Seleccione una opción para compartir de Email, Google Mail y Mensajes (MMS).
   Se abre un nuevo redactor de mensajes con el vínculo del vídeo.



CONFIDENCIAL

productividad personal

Aprenda a administrar contactos y programar eventos del calendario. Los contactos y el calendario están sincronizados con el servidor web de Google.

Contactos

Aprenda a utilizar los grupos y las tarjetas de contacto para almacenar información personal, como nombres, números de teléfono y direcciones.

Crear un contacto

Para crear un contacto desde la pantalla de marcación:

1. En la pantalla de inicio, pulse [ ] para mostrar la lista de números recientes.
2. Seleccione **Llamar**.
3. Introduzca un número de teléfono y pulse [ ] → **Añadir a contactos** → **Crear contacto nuevo**.
4. Introduzca la información del contacto.
   Para añadir una imagen de identificación de la persona que llama, pulse [ ] → **Añadir icono**.

CON PIDA EL TECLADO QUE SU PAQUETE

5. Una vez que haya terminado, seleccione **Listo** para añadir la tarjeta de contacto.

Para crear un contacto desde la lista de contactos:

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Contactos**.
2. Pulse [ ] → **Contacto nuevo**.
3. Introduzca la información del contacto.
   Para añadir una imagen de identificación de la persona que llama, pulse [ ] → **Añadir icono**.
4. Una vez que haya terminado, seleccione **Listo** para añadir la tarjeta de contacto.

Importar contactos de la tarjeta SIM

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Contactos**.
2. Pulse [ ] → **Importar contactos**.
3. Seleccione el contacto deseado.
   Para importar todos los contactos, pulse [ ] → **Importar todos**.

Buscar un contacto

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Contactos**.
2. Pulse [ ] → **Buscar**.
3. Introduzca las primeras letras del nombre que desea encontrar.
4. Seleccione el nombre del contacto de la lista de búsqueda.

Una vez que haya encontrado un contacto, puede:

- Llamar al contacto por el número
- Editar la información de contacto al pulsar [ ] y seleccionar **Editar contacto**

Configurar una lista de contactos favoritos

Puede configurar contactos como favoritos y administrarlos en forma independiente de sus contactos regulares. Para comenzar, añada contactos a la lista de favoritos.

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Contactos**.
2. Mantenga pulsado un contacto y seleccione **Añadir a "Favoritos"**.
3. Repita el paso 2 para añadir más contactos a la lista de contactos favoritos.

Para acceder a la lista de favoritos, vaya a la lista de contactos y seleccione la ficha **Favoritos**.

Filtrar contactos por grupo

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Contactos**.
2. Pulse [ ] → **Mostrar grupo**.
3. Seleccione un grupo → **Aceptar**.
   Los contactos se filtran por el grupo seleccionado.

Configurar grupos de contactos para sincronización

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Contactos**.
2. Pulse [ ] → **Editar grupos sincronización**.
3. Seleccione un grupo de contactos que desee sincronizar con el servidor de Google.
   Para sincronizar todos los contactos, seleccione **Sincronizar todos los contactos**.

CONSULTORIO TECNICO OFICIAL

Calendario

Use el calendario para llevar un registro de su planificación mensual, semanal o diaria.

Cambiar la vista del calendario

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Calendario**.
   El calendario se abre en la vista de mes.
2. Pulse [ ] → una opción de vista:
   - **Agenda**: una lista de citas programadas para el mes en curso.
   - **Día**: bloques horarios para un día completo.
   - **Semana**: bloques horarios para los días de una semana completa.

Ver varios calendarios

Si creó un calendario de Google Calendar en la Web y lo sincronizó con su dispositivo, puede seleccionar un calendario para que aparezca en su dispositivo. También puede ver eventos planificados en Google Calendar.

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Calendario**.
2. Pulse [ ] → **Más** → **Mis calendarios**.
   Todos los calendarios sincronizados con su dispositivo se muestran en una lista.
3. Seleccione las casillas de verificación junto a los calendarios para mostrar en su dispositivo.

Crear un evento

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Calendario**.
2. Pulse [ ] → **Evento nuevo**.

3. Complete los campos y modifique los ajustes del evento.

   En el campo **Calendario**, seleccione un calendario para mostrar (si tiene más de uno).

   En el campo **Recordatorios**, configure un horario para el recordatorio antes de que comience el evento. Para añadir alarmas de recordatorio para el evento, pulse [ ]→ **Añadir recordatorio**.

4. Al finalizar, seleccione **Guardar**.

Ver el calendario del día

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Calendario**.
2. Pulse [ ] → **Hoy**.
3. Seleccione un evento para ver los detalles.

Ver recordatorios de eventos

Si establece una alarma de recordatorio para un evento del calendario, aparecerá el icono en la barra de estado.

1. Arrastre la barra de estado hacia abajo desde la parte superior de la pantalla para abrir la lista de notificaciones.
2. Seleccione un recordatorio para ver más detalles del evento.
3. Para repetir o descartar el recordatorio, seleccione **Posponer todos** o **Descartar todos**.

Es posible cambiar el tipo de recordatorio. En cualquier vista de calendario, pulse [ ] → **Más** → **Ajustes** → **Configurar alertas y notif.**. Seleccione **Alertar** (para que aparezca una ventana emergente), **Notificación de la barra de estado** (para que aparezca el icono en la barra de estado) o **Desconectado** (para apagar el recordatorio).

web

Aprenda a conectarse a la red inalámbrica con el navegador web incorporado. Aprenda a utilizar Google Search y Google Maps.

Navegador

Aprenda a acceder a páginas web y añadirlas a favoritos.

- Es posible que se le cobren cargos adicionales por acceder a la Web y descargar multimedia.
- Es posible que la aplicación **Navegador** se denomine de otra forma según el proveedor de servicios.
- Las opciones disponibles pueden variar en función del proveedor de servicios o la región en la que se encuentre.

Navegar por páginas web

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Navegador**.
   Se abrirá la página de inicio preestablecida.

CONSULTE EL MATERIAL ORIGINAL PIDA SU PAQUETE

2. Para acceder a una página web:
   - Pulse [ ] → **Marcadores** → un favorito.
   - Pulse [ ] → **Marcadores**, desplácese hasta la ficha **Más visitados** o **Historial** y seleccione una página web.
   - Pulse [ ] → **Ir**, introduzca una dirección web y seleccione **Ir**.
3. Utilice las siguientes funciones para navegar por las páginas web:
   - Para volver a la página anterior, pulse [ ].
   - Para volver a cargar una página web, pulse [ ] → **Actualizar**.
   - Para aumentar o reducir el tamaño de una página web, pulse hacia cualquier dirección para mostrar los iconos para acercar o alejar la imagen y seleccione uno. La página web que está viendo no admite esta función para acercar o alejar la imagen.

Abrir varias páginas

Puede abrir varias páginas y pasar de una a otra.

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Navegador**.
2. Acceda a la página web y pulse [ ] → **Nueva ventana**.
3. Abra otra página web en la nueva ventana.
4. Repita los pasos 2 y 3 para abrir más páginas web.
5. Pulse [ ] → **Ventanas** para ver las páginas web actualmente abiertas.
6. Seleccione una página web para recuperar.

Buscar texto en una página web

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Navegador**.
2. Pulse [ ] → **Más** → **Buscar en la página**.
3. Introduzca una palabra clave en el campo de búsqueda.
   La página web resaltará el texto que coincide con su entrada.

Marcar páginas web favoritas

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Navegador**.
2. Pulse [ ] → **Marcadores** → **Añadir Marcador...**.
3. Introduzca el título de una página y una dirección web.
4. Seleccione **Aceptar**.

Copiar texto de una página web

Puede copiar texto de una página web e insertarlo en otra aplicación para crear una nota, por ejemplo.

1. Al navegar por las páginas web, pulse [ ] → **Más** → **Seleccionar texto**.
2. Arrastre el dedo por el texto que desea.
   El texto resaltado se copia en el portapapeles.
3. En otra aplicación, mantenga pulsado el campo de introducción de texto.
4. Seleccione **Pegar** para insertar el texto en el campo.

Google Search

Puede buscar información de sitios web al usar el servicio Google Search. La barra de Google Search se agrega a la pantalla de inicio de forma predeterminada.

1. En la pantalla de inicio, seleccione la barra de Google Search.
2. Introduzca una palabra clave y seleccione . Se conectará al sitio web de Google.

Google Maps™

Aprenda a buscar su ubicación, buscar los mapas en línea de calles, ciudades o países y obtener indicaciones.

Cambiar la vista del mapa

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Google Maps**.
2. Pulse [ ] → **Modo de mapa** → un modo de vista.

Buscar en el mapa

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Google Maps**.
2. Arrastre el dedo en la dirección que desea en el mapa.
3. Para aumentar o reducir la imagen, pulse la pantalla y, a continuación, seleccione o .

CON SU PIC EL ORIGINAL DE INTERNET

Buscar su ubicación

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Google Maps**.
2. Pulse [ ] → **Mi ubicación**.

Buscar una ubicación específica

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Google Maps**.
2. Pulse [ ] → **Buscar**.
3. Use uno de los siguientes métodos:
   - Introduzca la dirección.
   - Introduzca la categoría de la empresa.
   - Seleccione una dirección que haya visitado en el menú desplegable.
4. Seleccione .

Obtener direcciones de un destino específico

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Google Maps**.
2. Pulse [ ] → **Indicaciones**.
3. Escriba la dirección de la ubicación inicial y la ubicación final.
4. Seleccione **Ir**.
5. Pulse [ ] → **Mostrar en el mapa**.
6. Cuando haya terminado, pulse [ ] → **Más** → **Borrar resultados**.

herramientas

Aprenda a utilizar las herramientas y las aplicaciones adicionales del dispositivo móvil.

Bluetooth

Aprenda sobre la capacidad de su dispositivo para conectarse con otros dispositivos inalámbricos para utilizar las funciones de manos libres.

Activar la función inalámbrica Bluetooth

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Ajustes** → **Conexiones inalámbricas**.
2. Seleccione **Bluetooth** para activar la función inalámbrica Bluetooth.

CONSULTA EL CONTRATO PIDA EL SU PAQUETE

Buscar y vincularse con otros dispositivos habilitados para Bluetooth

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Ajustes** → **Conexiones inalámbricas** → **Ajustes de Bluetooth** → **Buscar dispositivos**.
   El dispositivo buscará y mostrará la lista de dispositivos habilitados para Bluetooth.
2. Seleccione un dispositivo de la lista de dispositivos Bluetooth.
3. Introduzca un PIN para la función inalámbrica Bluetooth o el PIN de Bluetooth del otro dispositivo, si tiene uno, y seleccione **Listo**.
   Cuando el dueño del otro dispositivo introduzca el mismo PIN o acepte la conexión, se completará la conexión.

- Para conectarse con otro dispositivo habilitado para Bluetooth, ambos dispositivos deben utilizar el mismo PIN. Es posible que los auriculares o los kit de manos libres para automóvil utilicen un PIN fijo, por ejemplo, **0000**.
- Según el dispositivo al que se conecte, es posible que no necesite introducir un PIN.

Permitir que otros dispositivos Bluetooth localicen su dispositivo

En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Ajustes** → **Conexiones inalámbricas** → **Ajustes de Bluetooth** → **Visible**. Otros dispositivos Bluetooth pueden detectar su dispositivo durante 120 segundos.

Wi-Fi

Aprenda a activar y conectarse a una LAN inalámbrica. Cuando esté dentro del alcance de una red WLAN, el dispositivo puede detectar y conectarse a una WLAN activa para realizar llamadas o enviar datos por Internet o para navegar por la Web.

El dispositivo utiliza una frecuencia no armonizada; por lo tanto, algunos países pueden restringir el uso de WLAN.

Activar y conectarse a una WLAN

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Ajustes** → **Conexiones inalámbricas** → **Wi-Fi**.
   El dispositivo detecta e indica la presencia de otras redes WLAN disponibles.
2. Seleccione **Configuración de Wi-Fi**.
3. Seleccione una red en **Redes Wi-Fi**.
4. Introduzca una contraseña para WLAN y seleccione **Listo**.
5. Seleccione **Establecer conexión**.
6. Seleccione un menú web para conectarse a los servicios en línea por medio de WLAN.

La WLAN activada en segundo plano consumirá batería. Para conservar la batería, active la WLAN solamente cuando sea necesario.

Añadir una WLAN

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Ajustes** → **Conexiones inalámbricas** → **Configuración de Wi-Fi** → **Añadir red Wi-Fi**.
2. Introduzca el SSID para la red y seleccione el tipo de seguridad.
3. Establezca la configuración de seguridad según el tipo de seguridad seleccionado.
4. Al finalizar, seleccione **Guardar**.

Alarma

Aprenda a configurar y a controlar alarmas de eventos importantes.

Configurar una nueva alarma

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Alarma**.
2. Pulse [ ] → **Añadir alarma**.
3. Seleccione **Activar alarma**.
4. Configure los detalles de la alarma en cada campo (hora, tono, vibrar, repetir y etiqueta).
5. Cuando haya terminado, pulse [ ].

Detener una alarma

Cuando suene una alarma, seleccione **Descartar** para detener la alarma o **Posponer** para repetirla después de 10 minutos.

CON SU PAQUETE PIDA EL ORIGINAL

Eliminar una alarma

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Alarma**.
2. Mantenga pulsada la alarma que desea eliminar.
3. Seleccione **Eliminar alarma** → **Aceptar**.

Cambiar el tipo de reloj

Puede cambiar la apariencia del reloj.

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Alarma**.
2. Seleccione la imagen del reloj.
3. Arrastre el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha en la parte inferior de la pantalla.
4. Seleccione el tipo de reloj que desea.

Calculadora

Aprenda a realizar operaciones matemáticas.

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Calculadora**.
2. Utilice las teclas que correspondan a la calculadora para realizar operaciones matemáticas básicas.

   Para usar los operadores avanzados, pulse [ ] → **Panel de funciones avanzadas**.

CON SUJETO A CAMBIOS

ajustes

Aprenda sobre los ajustes del dispositivo.

Para acceder a los ajustes:

1. En la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones y seleccione **Ajustes**.
2. Seleccione una categoría (**Conexiones inalámbricas**, **Ajustes de llamadas**, **Sonido y pantalla**, **Sincronización de datos**, **Seguridad y ubicación**, **Aplicaciones**, **Almacenamiento**, **Fecha y hora**, **Idioma y país** o **Acerca del teléfono**).

Conexiones inalámbricos

Cambie la configuración de las conexiones de red inalámbricas.

Wi-Fi

Encienda o apague la función WLAN.

CONSIGA EL MANUAL DE SU PAQUETE

Configuración de Wi-Fi

- **Wi-Fi**: permite encender o apagar la función WLAN.
- **Notificación de red**: permite programar el dispositivo para que le notifique cuando hay una red abierta disponible.
- **Añadir red Wi-Fi**: permite añadir redes WLAN.

Bluetooth

Active o desactive la función inalámbrica Bluetooth.

Ajustes de Bluetooth

- **Bluetooth**: permite activar o desactivar la función inalámbrica Bluetooth.
- **Nombre del dispositivo**: permite definir un nombre de Bluetooth para el dispositivo.
- **Visible**: permite configurar el dispositivo para que otros dispositivos Bluetooth puedan verlo.
- **Buscar dispositivos**: permite buscar dispositivos Bluetooth disponibles.

Redes móviles

- **Itinerancia de datos**: permite configurar el dispositivo para que se conecte a otra red cuando usted está en el extranjero o su red local no está disponible.
- **Utilizar sólo redes 2G**: permite configurar el dispositivo para la conexión a redes 2G únicamente.
- **Operadores de red**: permite buscar redes disponibles y seleccionar una red cuando se encuentra en el extranjero.
- **APN**: permite configurar nombres de punto de acceso (APN).

Modo avión

Desactive todas las funciones inalámbricas en el dispositivo.

Ajustes de llamadas

Cambie los ajustes para las funciones de llamada.

Marcación fija

- **Habilitar FDN**: permite restringir las llamadas salientes sólo a los contactos especificados en la tarjeta SIM. Para activar esta función, primero debe introducir el PIN2 suministrado con su tarjeta SIM.
- **Cambiar PIN2**: permite cambiar el PIN2.
- **Lista de FDN**: permite configurar una lista de contactos para la marcación fija.

Buzón de voz

Cambie el número de buzón de voz.

Desvío de llamada

Desvíe llamadas entrantes a otro número. Si desvía las llamadas, debe indicar un número de recepción o un tiempo de retardo para las llamadas desviadas.

Configuración adicional

- **ID de emisor**: permite mostrar su identificación de línea a otras personas para las llamadas salientes.
- **Llamada en espera**: permite el ingreso de alertas de llamada cuando hay una llamada en curso.
- **Respuesta Automática**: permite seleccionar el lapso de tiempo que debe transcurrir antes de que el dispositivo responda la llamada automáticamente cuando usted no responde.

Operadores de red

- **Buscar redes**: permite buscar redes disponibles y seleccionar una para usar cuando se encuentra en el extranjero.
- **Selección automática**: permite configurar el dispositivo para que seleccione automáticamente la primera red disponible.

Sonido y pantalla

Cambie la configuración de varios sonidos del dispositivo y de la pantalla.

Modo silencio

Active el modo silencioso para silenciar todos los sonidos.

Volumen del timbre

Ajuste el volumen predeterminado de la melodía y las notificaciones.

Volumen multimedia

Configure el volumen predeterminado para la música y los vídeos.

Tono del teléfono

Seleccione una melodía para reconocer las llamadas entrantes.

Teléfono en vibración

Configure la vibración del dispositivo para reconocer las llamadas entrantes.

CON SU PUBLICACIÓN EL ORGANISMO OFICIAL

Tono de notificación

Seleccione una melodía para reconocer los eventos, como mensajes entrantes, llamadas perdidas y alarmas.

Tonos táctiles sonoros

Configure el dispositivo para que emita sonidos al pulsar las teclas en el marcador.

Vibración de la pantalla de marcación

Configure el dispositivo para que vibre al pulsar las teclas en el marcador.

Selección sonora

Configure el dispositivo para que emita sonidos al seleccionar una aplicación u opción en la pantalla táctil.

Notificaciones tarjeta SD

Configure el dispositivo para que emita sonidos cuando se reconoce una tarjeta de memoria.

Orientación

Configure la orientación de la pantalla para que cambie automáticamente al girar el dispositivo.

Animación

Configure el dispositivo para que muestre una animación cuando alterna entre ventanas.

Brillo Automático

Configure el dispositivo para que ajuste el brillo de la pantalla automáticamente con el sensor de luz.

Brillo

Ajuste el brillo de la pantalla.

Tiempo espera pantalla

Configure el tiempo que desea que permanezca encendida la pantalla cuando el dispositivo no está en uso.

Sincronización de datos

Seleccione las aplicaciones que se sincronizarán con el servidor web de Google. ▶ p. 33

Seguridad y ubicación

Cambie la configuración para asegurar el dispositivo y la tarjeta SIM, además de la funcionalidad GPS.

Usar redes inalámbricas

Configure el dispositivo para que utilice redes inalámbricas para verificar ubicaciones, si la aplicación lo admite.

Habilitar satélites GPS

Active la función GPS para verificar ubicaciones, si la aplicación lo admite. Puede ver las ubicaciones al nivel de calles con el GPS.

Patrón obligatorio

Configure el dispositivo para que solicite el patrón de desbloqueo establecido cada vez que se encienda. Así, puede evitar que personas no autorizadas desbloqueen el dispositivo.

Utilizar patrón visible

Configure el patrón de desbloqueo para que esté visible o invisible al dibujarlo.

Comentarios al crear patrón

Configure el dispositivo para que vibre cuando pulsa y dibuja el patrón de desbloqueo.

Patrón de desbloqueo

Configure un patrón de desbloqueo para desbloquear el dispositivo. ▶ p. 29

Bloqueo de tarjeta SIM

- **Bloquear tarjeta SIM**: permite bloquear la tarjeta SIM mediante la activación de la solicitud del PIN. Debe introducir el PIN suministrado con la tarjeta SIM.
- **Cambiar PIN de tarjeta SIM**: permite cambiar el PIN.

Contraseñas visibles

De forma predeterminada, el dispositivo muestra su contraseña como * para su seguridad. Configure el dispositivo para que muestre su contraseña como la introduce.

Aplicaciones

Cambie la configuración para administrar las aplicaciones instaladas.

Orígenes desconocidos

Seleccione esta opción para descargar aplicaciones desde cualquier fuente. Si no desea seleccionar esta opción, puede descargar aplicaciones sólo desde Android Market.

Administrar aplicaciones

Acceda a la lista de aplicaciones instaladas en el dispositivo y verifique la información de la aplicación.

Para ver las aplicaciones que se están ejecutando o las aplicaciones de terceros instaladas en forma adicional, pulse [▲] → **Filtrar** → **En ejecución** o **Externas**.

Desarrollo

- **Depuración USB**: permite la selección para conectar el dispositivo a un ordenador mediante un cable de datos para ordenador.
- **Pantalla activa**: permite configurar la pantalla del dispositivo para que permanezca encendida mientras se carga la batería.
- **Ubicaciones simuladas**: permite el envío de las ubicaciones de boceto y la información del servicio a un servicio de Administrador de ubicaciones para su verificación. Esto se realiza para el desarrollo de aplicaciones.

Almacenamiento

Verifique la información de memoria de las tarjetas de memoria y el dispositivo y reinicie el dispositivo.

- **Espacio total**: permite ver la cantidad total de memoria de la memoria externa o interna.
- **Espacio disponible**: permite ver la cantidad de memoria disponible de la memoria externa o interna.
- **Desactivar tarjeta SD**: permite desmontar la memoria externa o interna antes de formatear.
- **Formatear tarjeta SD**: permite formatear la memoria externa o interna.
- **Instalar SD card**: permite instalar la memoria externa o interna.
- **Rest. datos de fábrica**: permite restablecer el dispositivo para eliminar todos sus datos y restaurar la configuración a la predeterminada de fábrica.

PIDA EL LOGO CON SU PAQUETE

Fecha y hora

Controle la presentación y el comportamiento de la fecha, la hora y la zona horaria.

Idioma y país

Cambie la configuración para la introducción de texto.

Configuración local

Seleccione un idioma de la pantalla para todos los menús y aplicaciones, y un idioma de escritura para todos los editores de texto.

Teclado de Android

Las opciones disponibles pueden variar en función del proveedor de servicios o la región en la que se encuentre.

- **Vibrar al pulsar tecla**: permite configurar el dispositivo para que vibre al pulsar las teclas.
- **Sonido al pulsar tecla**: permite configurar el dispositivo para que emita un sonido al pulsar las teclas.
- **Uso de mayúsculas auto.**: permite configurar el dispositivo para que use mayúsculas en la primera letra después de un signo de puntuación, como un punto, un signo de interrogación o exclamación.
- **Mostrar sugerencias**: permite configurar el dispositivo para que muestre sugerencias de palabras al considerar sus errores comunes. Debe configurar sugerencias de palabras.
- **Autocompletar**: permite configurar el dispositivo para que inserte automáticamente la palabra resaltada al pulsar la barra espaciadora o signos de puntuación.

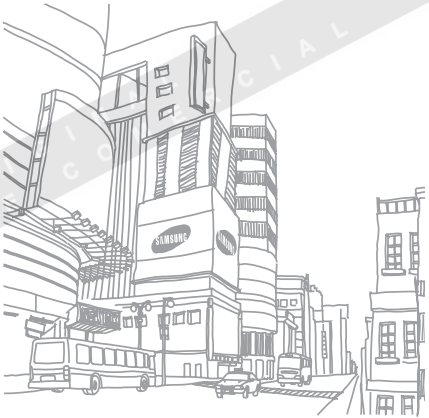
Diccionario del usuario

Configure su propio diccionario. Pulse [ ] → **Añadir** e introduzca una palabra para guardar en su diccionario. Las palabras de su diccionario aparecerán como sugerencias de palabras para las introducciones de texto.

Acerca del teléfono

Acceda a la información de su dispositivo y verifique el estado del mismo.

Si desea usar Samsung New PC Studio, debe desactivar el modo de almacenamiento masivo USB en **Ajustes adicionales** → **Sólo almacenamiento masivo** antes de conectar el dispositivo a un ordenador.



CONFIDENCIAL

solución de problemas

Si experimenta problemas con el teléfono móvil, pruebe con estos procedimientos de solución de problemas antes de ponerse en contacto con un profesional de servicio.

Al encender el dispositivo, pueden aparecer los siguientes mensajes:

Mensaje	Para resolver el problema pruebe lo siguiente:
Falta la tarjeta SIM	Asegúrese de que la tarjeta SIM esté instalada correctamente.
Introduzca código PIN.	Al utilizar el dispositivo por primera vez o cuando se activa la solicitud de código PIN, debe introducir el PIN proporcionado con la tarjeta SIM. Puede desactivar esta función al usar el menú **Lock SIM card**.
PIN2 antiguo	Cuando acceda a un menú que requiera PIN2, debe introducir el PIN2 de la tarjeta SIM o USIM. Para más detalles, contacte con su proveedor de servicios.
La tarjeta SIM está bloqueada con el código PUK.	La tarjeta SIM está bloqueada, generalmente como resultado de haber escrito el PIN incorrectamente varias veces. Debe escribir el código PUK suministrado por el proveedor de servicios.

COPIA NO OFICIAL

El dispositivo no muestra señal (no hay barras junto al icono de red)

- Si acaba de encender el dispositivo, espere aproximadamente 2 minutos para que encuentre la red y reciba una señal.
- Es posible que no pueda recibir señal dentro de túneles o ascensores. Desplácese hasta un espacio abierto.
- Tal vez se encuentre entre áreas de servicio. Al ingresar a un área de servicio, debería recibir la señal.

Olvidó el PIN o PUK

Si olvidó o perdió el PIN o PUK suministrados con su tarjeta SIM, comuníquese con el vendedor o el proveedor de servicios.

La pantalla muestra líneas blancas

Esto puede suceder si encendió el dispositivo después de un largo período de inactividad o si retiró la batería sin haber apagado el dispositivo. La pantalla deberá funcionar correctamente transcurrido cierto tiempo.

Introduce un número, pero no se realiza la llamada

- Asegúrese de haber pulsado [ ].
- Asegúrese de haber accedido a la red móvil adecuada.
- Asegúrese de no haber establecido la restricción de llamadas para el número de teléfono.

Selecciona un contacto para llamar, pero no se realiza la llamada

- Asegúrese de que el número correcto esté almacenado en la información del contacto.
- Si es necesario, vuelva a introducir y a guardar el número.

CONSULTA PIDE EL MANUAL ORIGINAL

La persona que llama no puede oírlo

- Asegúrese de no estar bloqueando el micrófono incorporado.
- Acérquese el micrófono incorporado a la boca.
- Si utiliza un auricular, asegúrese de que esté conectado correctamente.

La calidad del sonido de la llamada es deficiente

- Asegúrese de no estar bloqueando la antena interna que se encuentra en la parte inferior del dispositivo.
- Si se encuentra en áreas donde la señal es débil, es posible que pierda la recepción. Desplácese hacia otro lugar y vuelva a intentarlo.

La batería no se carga correctamente o, en ocasiones, el dispositivo se apaga sólo mientras se está cargando

- Desconecte el dispositivo del cargador, quite la batería y vuelva a instalarla y, a continuación, intente volver a cargar el dispositivo.
- Es posible que los terminales de la batería estén sucios. Limpie los contactos de color dorado con un paño limpio y suave y, luego, intente volver a cargar la batería.
- Si la batería ya no se carga completamente, deseche la antigua batería de manera adecuada y reemplácela por una nueva.

El dispositivo está caliente al tacto

Al utilizar varias aplicaciones al mismo tiempo, el dispositivo necesita más energía y puede calentarse. Esto es normal y no debería afectar la duración o el rendimiento del dispositivo.

CON SU PAQUETE

El dispositivo le solicita que elimine algunos datos

La memoria disponible es insuficiente. Mueva los datos a una tarjeta de memoria o elimine los elementos antiguos de las aplicaciones.

El dispositivo no puede conectarse a Internet

- Asegúrese de haber configurado correctamente las opciones del proveedor de servicios de Internet.
- Asegúrese de haber activado la conexión inalámbrica con el proveedor de servicios móviles y que la señal no se vea obstaculizada.
- Asegúrese de haber introducido el nombre de usuario y la contraseña correcta.

No puede encontrar un dispositivo habilitado para Bluetooth

- Asegúrese de que ambos dispositivos hayan activado la función Bluetooth.
- Asegúrese de que la distancia entre los dispositivos no supere los 10 metros y que no estén separados por paredes u otros obstáculos.
- Asegúrese de que la visibilidad de cada dispositivo esté activada.
- Asegúrese de que ambos dispositivos sean compatibles con la tecnología inalámbrica Bluetooth.

No puedo escuchar música en un auricular Bluetooth remoto

- Asegúrese de que el dispositivo esté conectado al auricular.
- Asegúrese de que el formato de música que intenta escuchar sea compatible con el auricular.
- Asegúrese de que la distancia entre el auricular y el dispositivo se encuentre dentro del alcance y que no estén separados por paredes u otros obstáculos.

índice

alarma 67

aplicaciones
- descargar de la Web, 32
- descargar desde Android Market, 31
- ver historial, 32

auriculares 36

barra de estado 27

batería
- cargar, 20
- indicador de batería baja, 21
- instalar, 18

Bluetooth
- activar, 64
- conectarse con otros dispositivos, 65
- configuración de visibilidad, 65

calculadora 68

calendario
- cambiar vistas, 57
- crear eventos, 57
- ver el del día, 58
- ver recordatorios, 58
- ver varios calendarios, 57

cámara 49

contactos
- añadir, 54
- buscar, 55
- configurar favoritos, 56
- importar de la tarjeta SIM 55

copiar y pegar
- en una aplicación, 30
- en una página web, 61

fecha y hora 77

formatos de archivo compatibles 45

COPIA NO AUTORIZADA CON SUPPORT TE COMERCIAL

fotografías
capturar, 49
reproducir presentaciones de diapositivas, 51
ver, 50

galería 50

Google Mail 40

Google Maps 62

Google Search 62

Google Talk 44

GPS 74

Internet, ver navegador web

introducir texto 29

LAN inalámbrica
añadir redes, 67
conectar, 66

llamada en espera 71

llamadas
múltiples, 38
poner en espera, 37
realizar
llamadas adicionales, 38
realizar, 35
recuperar
llamadas en espera, 37
responder llamadas adicionales, 38
responder, 36

marcación por tonos 28

melodía 28

mensajes
conversar con instantáneos, 44
enviar correo electrónico, 43
enviar mensajes de Google, 42
enviar multimedia, 39
enviar texto, 39
ver correo electrónico, 43
ver mensajes de Google, 41
ver multimedia, 40
ver texto, 40

mensajes de correo electrónico
configurar cuentas, 42
enviar, 43
ver, 43

mensajes de texto
enviar, 39
ver, 40

mensajes multimedia
enviar, 39
ver, 40

modo silencioso 28

multiconferencias
consulte llamadas, múltiples

navegador web
abrir varias páginas, 60
acceder a páginas web, 59
añadir marcadores, 61

números de marcación fija (FDN) 71

pantalla de inicio 26

patrón de desbloqueo 29

reenvío de llamadas 71

reproductor de música
añadir archivos al dispositivo, 46
crear listas de reproducción, 47
reproducir música, 46

seguridad 74

sincronizar con Google
manualmente, 34
sincronización automática, 33

tarjeta de memoria 21

tarjeta SIM 18

texto
copiar y pegar, 30
introducir, 29
mensajes, 39

vídeos
capturar, 49
compartir, 53
ver, 48, 51

volumen
volumen de la melodía, 28
volumen de llamada, 36

volumen de la melodía 28

Wi-Fi, ver LAN inalámbrica

YouTube 52

CON PIDA DE LA COMERCIAL

CON SU PAQUETE COMERCIAL PIDA EL ORIGINAL

SAMSUNG ELECTRONICS

Declaración de conformidad (R&TTE)

Nosotros, **Samsung Electronics**

declaramos bajo nuestra responsabilidad que el producto

Teléfono móvil GSM : GT-I7500

al cual hace referencia esta declaración, está de acuerdo con los siguientes estándares y/o otras normativas.

Seguridad	EN 60950-1 : 2001+A11:2004
SAR	EN 50360 : 2001
	EN 62209-1 : 2006
EMC	EN 301 489-01 V1.6.1 (09-2005)
	EN 301 489-07 V1.3.1 (11-2005)
	EN 301 489-17 V1.2.1 (08-2002)
	EN 301 489-19 V1.2.1 (11-2002)
	EN 301 489-24 V1.4.1 (09-2007)
Radio	EN 301 511 V9.0.2 (03-2003)
	EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)
	EN 301 908-1 V3.2.1 (05-2007)
	EN 301 908-2 V3.2.1 (05-2007)

Por la presente se declara que [se han realizado todas las pruebas de radio básicas y que] el producto anteriormente mencionado cumple todos los requisitos básicos de la Directiva 1999/5/EC.

El procedimiento de valoración de conformidad mencionado en el Artículo 10 y que se detalla en el Anexo[IV] de la Directiva 1999/5/EC se ha seguido con la participación de las siguientes entidades notificadas:

BABT, Balfour House,
Churchfield Road,
Walton-on-Thames,
Surrey, KT12 2TD, UK*
Marca de identificación: 0168

CE 0168 !

La documentación técnica se conserva en:
Samsung Electronics QA Lab.

y se entregará previa solicitud.
(Representante en la UE)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*

2009.06.02 — Yong-Sang Park / S. Manager

(lugar y fecha de emisión) (nombre y firma de la persona autorizada)

* Ésta no es la dirección del Centro de Servicio Técnico de Samsung. Si desea conocer la dirección o el número de teléfono del Servicio Técnico de Samsung, consulte la tarjeta de garantía o póngase en contacto con la tienda en la que compró el teléfono.